

ARTS ET VIE
GROUPES



Croisière Au fil de l'eau de Berlin à Amsterdam

Du 13 au 24 octobre 2020

12 jours – 11 nuits

Circuit-croisière en pension complète



ASSOCIATION LES SUPELEC

VOTRE ITINERAIRE



BERLIN – POSTDAM – BRANDEBOURG – MAGDEBOURG –
HANOVRE – BREME – PAPERBOURG – AMSTERDAM

PANORAMA DE VOTRE VOYAGE

• PERIODE DE REALISATION

Du 13 au 24 octobre 2020

• TRANSPORTS



Paris / Berlin - vol régulier Air France
Paris 09H20 – Berlin 11H05 (horaires à confirmer à la réservation)



Croisière - excursions en car



Amsterdam / Paris – vol régulier KLM
Amsterdam 16H30 – Paris 17H45 (horaires à confirmer à la réservation)

• HEBERGEMENTS

L'hébergement mentionné est en normes locales et sous réserve de disponibilité au moment de la réservation. En cas d'indisponibilité, un bateau similaire sera proposé.

Le bateau MS Mona Lisa

Confortable et élégante unité fluviale de catégorie 4 ancres rénovée, 47 cabines réparties sur 2 ponts, extérieures, climatisées, avec 2 lits bas, douche, toilettes, sèche-cheveux, télévision, coffre-fort (pas de possibilité de cabine triple ou quadruple, ni cabine communicante). Et pour la détente : grand pont soleil avec transats, salon avec piste de danse et bar (avec wi-fi gratuit), boutique, animations-détente par l'équipe de bord, soirée de gala.



LES TEMPS FORTS

HISTOIRE ET CULTURE

- **Les villes hanséatiques de Brême et Magdebourg**
- **Postdam**, joyau de l'architecture rococo
- **Le château de Charlottenburg**

TRESORS NATURELS ET PAYSAGES

- La navigation sur le canal du Mittelland ponctué d'écluses, **la mer intérieure de hollande et les fleuves Elbe et Weser**

ARTS ET ARCHITECTURE

- **Promenade en bateau sur les canaux d'Amsterdam**
- **Zansee Shans** et ses maisons traditionnelles
- Chefs d'œuvres picturaux du **Rijksmueum**



PROGRAMME DE VOTRE VOYAGE

1^{er} jour : PARIS / BERLIN (vol international) **Mardi 13 octobre**

Rendez-vous des participants à l'aéroport Paris Roissy Charles de Gaulle.

Accueil par notre représentant et votre accompagnateur Arts et Vie, remise des billets et assistance aux formalités d'enregistrement.

Départ pour Berlin sur vol direct Air France.

À l'arrivée, transfert pour le centre de Berlin.

Déjeuner au restaurant.

L'après-midi, **tour panoramique** en car pour découvrir l'histoire, les monuments et les nombreuses facettes de la capitale allemande : vestiges du Mur, Tiergarten, Philharmonie, Potsdamer Platz, Kulturforum, fameuse colonne de la victoire, porte de Brandebourg attenante au Reichstag et sa coupole de verre, célèbre avenue sous les Tilleuls (Unter den Linden), Check Point Charlie, ancien point de passage entre les zones russes et américaines de Berlin...

Transfert au port et embarquement à bord du M/S Mona Lisa en fin d'après-midi. Cocktail de bienvenue.

Dîner et nuit à quai.

2^e jour : BERLIN **Mercredi 14 octobre**

Petit déjeuner buffet à bord.

Le matin, **visite du centre historique** (extérieurs - 3 h env.) : l'île des musées et ses édifices classiques regroupant les cinq plus prestigieux musées de Berlin, le quartier Saint-Nicolas, la plus vieille zone habitée du vieux Berlin, jadis occupés par des commerçants, la Gendarmenmarkt, le Scheunenviertel avec les Hackesche Höfe, ensemble d'arrière cours....

Déjeuner à bord.

Après-midi libre pour flâneries personnelles.

Dîner et nuit à quai.

3^e jour : BERLIN / POSTDAM / BRANDENBOURG **Jeudi 15 octobre**

Petit déjeuner buffet à bord.

Excursion en car au **château de Charlottenburg** (3 h env.). Visite des jardins du château puis de la nouvelle aile du château de Charlottenburg (ou aile Knobbelsdorf) avec un audioguide : la salle blanche, salle d'audience et salle à manger de Frédéric le Grand puis la

Grande Galerie, décorée de nombreuses allégories tout en dorure ; les appartements d'hiver et la somptueuse chambre à coucher de la reine Louise au mobilier d'époques dessiné en partie par Schinkel ; la bibliothèque et une collection de tabatières de Frédéric le Grand.
Retour en car au bateau.

Navigation vers Potsdam. *Déjeuner à bord.*

Visite des **jardins et du palais de Sans-Souci**, résidence d'été de Frédéric II, dit le Grand, réalisé entre 1745 et 1747 (ou du Neues Palais, selon autorisation) (4 h env.).
Retour à bord du bateau et navigation vers Brandenburg.

Dîner et nuit à quai.

4^e jour : BRANDEBOURG / BURG / MAGDEBOURG **Vendredi 16 octobre**

Petit déjeuner buffet à bord.

Départ tôt le matin en navigation vers Burg. *Déjeuner à bord.*

Visite de Magdebourg, située sur le cours moyen de l'Elbe et la « Route romane » (4h env.). Il fut un temps où Magdebourg était le berceau de la nation allemande. Le premier empereur romain germanique, Otton le Grand, y fit construire une cathédrale aux dimensions imposantes et éleva la ville au rang d'archevêché. Magdebourg devint un centre de l'Occident chrétien et Haute Cour du pouvoir judiciaire du Moyen-âge. Ville d'ex-RDA, reconstruite dans un style "soviétique" avec des bâtiments gris et carrés, mais embellie de moulures et reliefs : la place du marché, le cavalier de Magdebourg, une statue équestre dorée représentant Otton 1er ; l'Hôtel de Ville et son portail de bronze, le monument commémoratif à Otto von Guericke, connu pour avoir inventé la pompe à vide (expérience des demi-sphères de Magdebourg), la citadelle verte conçue par Friedrich Hundertwasser.
Retour à bord.

Dîner et nuit à quai.

5^e jour : MAGDEBOURG / CALVÖRDE / WOLFSBURG / ANDERTEN **Samedi 17 octobre**

Petit déjeuner buffet à bord.

Navigation vers Calvörde puis Wolfsburg, sur le canal du Mittelland. *Déjeuner à bord.*

Visite du parc dédié au design automobile (4 h env.) : le Forum, un espace dédié à la sécurité routière et aux nouvelles énergies ; la Maison du Temps, qui est le Musée de l'automobile avec des espaces pédagogiques ; les Pavillons des Marques (Audi, Lamborghini, Skoda...).

Retour à bord et navigation vers Anderten.

Dîner et nuit à bord.

6^e jour : ANDERTEN / HANOVRE / MINDEN / NIENBURG Dimanche 18 octobre

Petit déjeuner buffet à bord.

Départ matinal e navigation vers Hanovre, puis **visite de la capitale de la Basse-Saxe**, l'un des principaux centres économiques d'Allemagne (5 h env.). À partir du XVII^e siècle, Hanovre joua un rôle politique international considérable de part l'union entre la couronne britannique et la principauté de Hanovre. Passage le long des jardins baroques de Herrenhausen puis, arrêt au Nouvel Hôtel de Ville, datant du XVIII^e siècle. Continuation par un tour panoramique de la ville pour en découvrir ces principaux monuments : les Nanas de Niki de Saint Phalle sur les bords de la Leine ; le Maschsee, un lac artificiel creusé dans les années 30 afin de créer des emplois ; l'Opéra ; le Grand Théâtre ; les ruines de l'église Aegidien, détruite pendant la guerre... Halte dans la vieille ville. Temps libre dans le centre ville moderne.

Déjeuner à bord.

Après-midi de navigation vers Minden, puis vers Nienburg.

Dîner et nuit à quai.

7^e jour : NIENBURG / HOJA / BREME Lundi 19 octobre

Petit déjeuner buffet à bord.

Matinée (4 h env.) de **visite libre** (ou sous la houlette de votre accompagnateur) **de la ville rouge** possédant un magnifique hôtel de ville de style Renaissance. Au fil des images : l'église St Martin et la statue de Charlemagne ; la petite Nienburgerin ; l'ancien Office de Poste, établissant la liaison entre le Royaume de Hanovre et le Royaume d'Angleterre.

Déjeuner à bord.

Après-midi en navigation vers Hoja, puis vers Brême.

Dîner et nuit à quai.

8^e jour : BREME / OLDENBURG / DÖRPEN Mardi 20 octobre

Petit déjeuner buffet à bord.

Visite pédestre guidée de la ville de Brême (2 h env.). Deuxième port de commerce après Hambourg et déclarée ville libre d'empire en 1646, Brême est par tradition la ville du coton et du café. Dans la découverte : le quartier populaire du Schnoor situé sur les rives de la Weser, composé d'étroites ruelles et de petites maisons à colombages ; la Marktplatz entourée par la cathédrale St Pierre, l'hôtel de ville en style Renaissance de la Weser et la statue de Roland, protecteur de la ville ; la Böttcherstrasse, alliant le style médiéval au style expressionniste des années 20. *Déjeuner à bord.*

Navigation sur la Hunte vers **Oldenburg** et temps libre dans cette ancienne résidence des grands ducs d'Oldenburg. Poursuite de la navigation vers Dörpen.

Dîner et nuit à bord.

9^e jour : DÖRPEN / PAPENBOURG / GRONINGEN (Pays-Bas) **Mercredi 21 octobre**

Petit déjeuner buffet à bord.

Départ tôt le matin pour Papenburg et **visite du chantier naval de Meyer Werft** (2 h env.). Les premiers navires construits à Papenburg étaient en bois... Moins de cent ans plus tard, la première unité métallique à vapeur fut mise à l'eau, malgré les moqueries des autres constructeurs pour qui le fer ne pouvait pas flotter. Le chantier naval Meyer est l'un des plus modernes du monde et fait construire non seulement certains des plus beaux et plus luxueux paquebots de notre époque, mais également des bacs, des transbordeurs de passagers, des navires bétailliers, des porte-conteneurs et des bateaux de croisières fluviales à travers le monde entier. Situé à 40km de la côte, c'est grâce au barrage de l'Ems que les paquebots peuvent remonter la rivière Ems et rejoindre la mer du Nord.

Déjeuner à bord.

Poursuite de la navigation sur l'Ems vers Groningen.

Dîner de gala et nuit à quai.

10^e jour : GRONINGEN / AMSTERDAM **Jeudi 22 octobre**

Petit déjeuner buffet à bord.

Appareillage tôt le matin pour une journée de navigation vers Amsterdam via le lac Burguner Mar, l'Ijsselmeer et la Markermeer. Arrivée dans la capitale hollandaise en soirée.

Déjeuner à bord.

Dîner et nuit à quai.

11^e jour : AMSTERDAM **Vendredi 23 octobre**

Petit déjeuner buffet à bord.

Le matin, **visite guidée pédestre d'Amsterdam** (3 h env.). Découverte du patrimoine architectural autour du Dam (ext.) : la place principale de la ville et l'ancien marché agricole qui gérait la vie économique de la cité, le béguinage, le marché aux Fleurs, la halle aux Draps, la maison des Trois Canaux, la résidence des hôtes princiers (Prinsenhof), le quartier Rouge (Amstelkring, la vieille église), la Bourse, la Nouvelle Église et l'ancien hôtel de ville ou palais royal (Koninklijk).

Déjeuner à bord.

L'après-midi, **excursion au village de pêcheurs de Volendam** et **visite libre de l'écomusée de Zaanse Schans**, avec ses maisons typiques et moulins à vent des XVII^e et XVIII^e siècles (4 h env.).

En soirée, **promenade en bateau-mouche** sur les canaux.

Dîner et nuit à quai.

12^e jour : AMSTERDAM / PARIS (vol international)
Samedi 24 octobre

Petit déjeuner buffet à bord.

Débarquement vers 9 h, puis **visite du Rijkmuseum** (audioguide – 3h environ) récemment rouvert après 10 ans de rénovation, dont les 400 chefs-d'œuvre (Rembrandt, Jan Steen, Frans Hals, Vermeer...) illustrent la passionnante histoire du miracle politique, économique et artistique du Siècle d'or néerlandais.

Transfert en autocar à l'aéroport d'Amsterdam pour retour à Paris sur vol direct Air France/KLM.

A noter : l'ordre des étapes et visites pourra être modifié en raison d'impératifs locaux.



NOTES PRATIQUES

• FORMALITES :

- Carte nationale d'identité ou passeport valides jusqu'au retour du voyage. Les cartes nationales d'identité délivrées entre le 1er janvier 2004 et le 31 décembre 2013 à des personnes majeures seront encore valables 5 ans après la date de fin de validité indiquée au verso, mais aucune modification matérielle de la carte plastifiée n'en attestera.

En conséquence, de façon à éviter tout désagrément pendant votre voyage, il vous est fortement recommandé de privilégier l'utilisation d'un passeport valide à une CNI portant une date de fin de validité dépassée, même si elle est considérée par les autorités françaises comme étant toujours en cours de validité.

- Tout enfant mineur quittant la France non accompagné par une personne exerçant l'autorité parentale doit en outre présenter le formulaire d'autorisation de sortie du territoire signé et la photocopie du titre d'identité du représentant légal signataire (détails sur www.service-public.fr).

Attention !

Le nom et le prénom communiqués pour le billet d'avion doivent être ceux figurant sur votre pièce d'identité (CNI ou passeport)

• DIVERS :

Santé : prévoyez de vous munir de votre carte européenne d'assurance maladie (CEAM) et d'emporter votre pharmacie personnelle.

Excursions : les durées mentionnées s'entendent depuis le départ du bateau jusqu'au retour à bord.

LA CHARTE « VOYAGER ARTS ET VIE »

Arts et Vie, en tant qu'association culturelle, a eu dès son origine le souci du respect des peuples, des patrimoines et de leur environnement. Nos voyages sont une invitation à la rencontre avec d'autres civilisations, cultures, coutumes... Malheureusement, le développement mondial du tourisme peut parfois engendrer des situations à l'origine d'incompréhensions et de déséquilibres.

C'est la raison pour laquelle nous avons élaboré une charte « *Voyager Arts et Vie* » qui rappelle quelques principes simples inhérents à l'identité culturelle et humaniste de notre association et pouvant contribuer à ce que notre présence soit perçue comme une source d'enrichissement mutuel.

Retrouver cette charte sur notre site Internet :
www.artsetvie.com/qui-sommes-nous.html

NOTRE DEVIS

Prix par personne estimés pour la période du 13 au 24 octobre 2020.

Sous réserve de disponibilité au moment de la réservation

Forfait 12 jours – 11 nuits. Paris / Paris. Croisière en pension complète.

• TARIFS PROPOSES :

	Pont principal (13 cabines)	Pont supérieur (6 cabines)
BASE 30 à 39 PARTICIPANTS	2 250 €	2 470 €
BASE 25 à 29 PARTICIPANTS	2 750 €	2 970 €
BASE 20 à 24 PARTICIPANTS	3 130 €	3 350 €
Supp. cabine individuelle (nombre limité)	700 €	700 €

* Toute occupation d'une cabine par 1 seule personne entraîne un supplément obligatoire. Toute inscription en cabine à partager entraîne le règlement de ce supplément à l'inscription. Il sera remboursé au retour du voyage si la cabine a été effectivement occupée par 2 personnes.

Une gratuité est accordée à partir de la 28ème personne présente le jour du départ

• NOTRE PRIX COMPREND :

Les transports :

- Les vols Paris / Berlin et Amsterdam / Paris sur vols réguliers Air France et KLM
- Les taxes aériennes : **58,53 € en mai 2019**
- Les transferts en autocar local

L'hébergement, les repas :

- Le logement en cabine double climatisée avec douche et WC
- **La pension complète du déjeuner du 1^{er} jour au petit-déjeuner du 12^e jour**
- Les boissons à bord (hors cartes spéciales)
- Un cocktail de bienvenue

Les visites, spectacles et activités :

- **Les visites, entrées et excursions mentionnées au programme privatisées pour Arts et Vie** (sauf promenade en bateau-mouche à Amsterdam en compagnie d'autres participants).
- L'audiophone pendant les excursions du 2^{ème} au 11^{ème} jour.

Les PLUS d'Arts et Vie :

- L'assistance d'un accompagnateur Arts et Vie de Paris à Paris
- L'assistance à l'aéroport de départ pour les formalités d'enregistrement
- L'assistance de l'animatrice de bord sur place
- Les services de guides locaux francophones (ou germanophones en cas d'exceptionnelle indisponibilité, avec traduction)
- L'assurance MAIF incluant les services MAIF Assistance.
- Un guide de voyage « Allemagne » offert par bulletin d'inscription

• NOTRE PRIX NE COMPREND PAS :

- Les boissons des cartes spéciales à bord et aux repas pris dans les restaurants
- Les repas autres que ceux mentionnés
- Les dépenses personnelles
- L'option remboursement annulation (voir détail dans la rubrique « Nos conditions tarifaires »)
- Les éventuelles options facultatives proposées à bord
- Les pourboires de bord qui sont une coutume des croisières, montant de l'ordre de 5 € par jour et par personne
- Les pourboires aux chauffeurs et guides locaux en usage, montant de l'ordre de 3€ par jour et par personne
- **A noter que la gratuité, si elle est obtenue (à partir de 28 personnes), sera utilisée pour régler les pourboires.**

NOS CONDITIONS TARIFAIRES

- **VALIDITE DES TARIFS :**

Les tarifs des prestations fluviales sont **valables** pour la période **du 13 au 24 octobre 2020**.
Sauf hausses exceptionnelles : entrées des sites, taxes, carburant...

Les tarifs des prestations terrestres sont **estimés** pour la période **du 13 au 24 octobre 2020**.

Les tarifs des prestations aériennes sont **estimés** pour la période **du 13 au 24 octobre 2020**.

- **GRATUITE ACCORDEE :**

Arts et Vie vous accorde une gratuité **à partir de la 28^{ème} personne** présente le jour départ.

- **FACTURATION DEFINITIVE :**

La facturation définitive est établie **au moment du départ** du voyage.
Elle est fonction du nombre effectif de participants, déterminant la base retenue.

- **L'OPTION « REMBOURSEMENT – ANNULATION » ARTS ET VIE :**

Cette option facultative permet d'annuler son voyage jusqu'au dernier moment, sans être pénalisé financièrement. En effet, quel que soit le motif d'annulation et sans avoir à communiquer un quelconque justificatif, le voyageur ayant souscrit à cette option se verra rembourser la totalité de son voyage, déduction faite du montant de l'option réglé à l'inscription.

Ce montant s'élève à 3 % du forfait total (20 € minimum).

À noter :

- si l'annulation intervient à moins de 4 jours du départ, une franchise additionnelle de 5 % du prix du voyage sera retenue (30 € minimum) ;
- l'option doit être souscrite obligatoirement au moment de l'inscription. Une souscription après inscription ne pourra être acceptée ;
- l'option s'applique à l'ensemble des prestations, y compris les éventuelles options

Si cette offre vous intéresse, veuillez remplir le bulletin de préinscription. Nous rappelons que pour bénéficier des activités de l'Association, il faut être à jour de ses cotisations.